Asamblea General

Septuagésimo primer período de sesiones

Documentos Oficiales

14 de diciembre de 2016
Español

Segunda Comisión

Acta resumida de la 13ª sesión

Celebrada en la Sede, Nueva York, el lunes 17 de octubre de 2016, a las 10.00 horas

Presidenta: Sra. Nipomici (República de Moldova)

Sumario

Tema del programa 23: Erradicación de la pobreza y otras cuestiones de desarrollo

- a) Actividades del Segundo Decenio de las Naciones Unidas para la Erradicación de la Pobreza (2008-2017)
- b) Cooperación para el desarrollo industrial

La presente acta está sujeta a correcciones. Dichas correcciones deberán enviarse lo antes posible, con la firma de un miembro de la delegación interesada, a la Jefa de la Dependencia de Control de Documentos (srcorrections@un.org), e incorporarse en un ejemplar del acta.

Las actas corregidas volverán a publicarse electrónicamente en el Sistema de Archivo de Documentos de las Naciones Unidas (<http://documents.un.org/>).

En ausencia del Sr. Djani (Indonesia), la Sra. Nipomici (República de Moldova), Vicepresidenta, ocupa la Presidencia.

Se declara abierta la sesión a las 10.05 horas.

Tema del programa 23: Erradicación de la pobreza y otras cuestiones de desarrollo (A/71/173)

a) Actividades del Segundo Decenio de las Naciones Unidas para la Erradicación de la Pobreza (2008-2017) (A/71/181)

b) Cooperación para el desarrollo industrial (A/71/264)

1. **La Sra. Wenyan Yang** (Departamento de Asuntos Económicos y Sociales), presentando el informe del Secretario General sobre las actividades del Segundo Decenio de las Naciones Unidas para la Erradicación de la Pobreza (2008-2017) (A/71/181), dice que en el informe se examinan los progresos realizados por los países para erradicarla pobreza en todas sus formas y por el sistema de las Naciones Unidas para lograr los objetivos del Decenio, así como las dificultades que quedan por superar, y se aportan varias recomendaciones clave para su consideración por la Asamblea General.

2. Si bien la pobreza extrema y el hambre han disminuido en todas las regiones, siguen existiendo graves problemas en África y los países menos adelantados; al mismo tiempo, se ha producido un aumento de la pobreza relativa en los países desarrollados, especialmente en Europa. El informe destaca los considerables avances realizados en todo el mundo para lograr una educación universal, un mayor acceso a servicios de salud de calidad, la igualdad entre los géneros, el empoderamiento de la mujer y la ampliación de la cobertura de la protección social. Dado que los países se enfrentan a diversos problemas para lograr el empleo pleno y un trabajo decente para todos, el informe señala una serie de prioridades en materia de políticas para la erradicación de la pobreza y la creación de empleo. Por último, en el informe se presenta un examen de la ejecución del Segundo Decenio por el sistema de las Naciones Unidas, basado en las consultas celebradas con organismos, fondos y programas, así como con las comisiones regionales de las Naciones Unidas.

3. **El Sr. Gilabert** (Organización de las Naciones Unidas para el Desarrollo Industrial (ONUDI)), presentando el informe del Director General de la ONUDI (A/71/264), dice que la importancia del desarrollo industrial como motor del crecimiento económico ya está reconocida por todos y abordada directamente por el Objetivo de Desarrollo Sostenible 9 e indirectamente por los Objetivos 1, 8, 12, 13 y 17.

4. En la sección I del informe se destacan las tendencias recientes en el desarrollo industrial y a tal efecto se examinan la evolución del valor agregado manufacturero mundial, así como las exportaciones de manufacturas, la situación de la tecnología y los efectos de la industria en el empleo. La producción de manufacturas se ha desarrollado rápidamente en las economías emergentes, ya que muchas empresas se han desplazado para beneficiarse de unos costos de producción menores y del crecimiento de los mercados. La exportación y la promoción de las inversiones han desempeñado un papel fundamental en el crecimiento a largo plazo, ya que han apoyado un círculo virtuoso de inversión, innovación y reducción de la pobreza. La mano de obra africana ha tendido a pasar de la agricultura a los servicios y, si bien los servicios han logrado una productividad mucho mayor que la agricultura, el aumento de la productividad en general ha sido muy limitado. La tecnología sigue teniendo un papel de primera importancia en el desarrollo industrial.

5. En la sección II, el informe describe las interconexiones que existen entre los diversos Objetivos relacionados con el desarrollo industrial. El desarrollo industrial inclusivo y sostenible tiene consecuencias directas e indirectas para todos los demás Objetivos, incluido el Objetivo 17, relativo a la Alianza Mundial para el Desarrollo Sostenible.

6. Las principales prioridades de la ONUDI son: la creación de una prosperidad compartida, en particular mediante el desarrollo de la agroindustria, el empoderamiento de las mujeres y los jóvenes en las actividades productivas y la seguridad humana en situaciones posteriores a las crisis; la promoción de la competitividad económica mediante la promoción de las pequeñas y medianas empresas, la creación de capacidad comercial y la tecnología y la inversión; y la protección del medio ambiente mediante la promoción de energías limpias y renovables, las ciudades inteligentes y la aplicación de los diversos acuerdos multilaterales sobre el medio ambiente. Esas

prioridades guiaron las cuatro esferas de actividad de la ONUDI: cooperación técnica, investigación, análisis y asesoramiento en materia de política industrial, funciones normativas y creación de asociaciones para la transferencia de conocimientos. La ONUDI también realiza actividades intersectoriales en las esferas de las estadísticas industriales, la fijación de normas y el intercambio de información y buenas prácticas. El desarrollo de nuevas relaciones de asociación resulta fundamental para la ONUDI; por esa razón, durante el período examinado, se organizaron tres foros sobre desarrollo industrial inclusivo y sostenible.

7. Al tiempo que continúa colaborando estrechamente con el sistema de las Naciones Unidas y especialmente con el Consejo Económico y Social en relación con las actividades operacionales para el desarrollo, la ONUDI ha procurado armonizar sus ciclos de planificación estratégica con la revisión cuadrienal amplia de la política.

8. **El Sr. Rahman** (Organización Mundial del Turismo (OMT)), presentando el informe del Secretario General de la Organización Mundial del Turismo relativa a la promoción del turismo sostenible, incluido el ecoturismo, para la erradicación de la pobreza y la protección del medio ambiente (A/71/173), dice que 33 Estados miembros y territorios han respondido a la encuesta distribuida por la OMT; las respuestas recibidas se clasifican en función del ámbito geográfico y los niveles de desarrollo.

9. El turismo, cuyo desarrollo ha sido constante en todo el mundo, ha aumentado por encima de lo usual por sexto año consecutivo a pesar de la lentitud y los altibajos de la recuperación económica, las crisis sanitarias y la intensificación de los problemas geopolíticos. En 2015, viajaron 1.186 millones de personas en todo el mundo, cifra sin precedentes que superó en 50 millones la del año anterior. Las previsiones indican que en 2030 el número de turistas internacionales alcanzará los 1.800 millones. Así pues, el turismo se ha convertido en uno de los principales sectores de la economía del mundo, ya que representa el 10% del producto interno bruto (PIB) mundial. Para 2016, la OMT prevé que la llegada de turistas internacionales aumentará entre un 3,5% y un 4,5% y que el aumento será mayor en Asia y el Pacífico, América y Europa, en ese orden. El turismo es una fuerza transformadora que contribuye a los tres pilares del desarrollo sostenible: el social, el económico y el

ambiental. Puede generar oportunidades de trabajo y ayudar a erradicar la pobreza.

10. **El Sr. Iziraren** (Marruecos) dice que el informe de la OMT pone de manifiesto la importancia que el turismo sostenible, como el ecoturismo, ha tenido hasta el momento para lograr el desarrollo sostenible y, en particular, para erradicar la pobreza, de manera integrada e integral, al tiempo que sirve para empoderar también a las mujeres, especialmente en las zonas rurales. El orador solicita, por una parte, más información acerca de la cooperación Sur-Sur, que también puede contribuir a la promoción del turismo sostenible y el ecoturismo y, por otra, más indicadores y datos a los efectos de determinar en qué medida contribuye el turismo al desarrollo sostenible.

11. **El Sr. Rahman** (OMT) dice que la OMT se centra en el logro de los Objetivos de Desarrollo Sostenible (ODS) y en otros ámbitos intersectoriales como el empoderamiento de la mujer. La organización valora mucho la cooperación Sur-Sur y recientemente ha participado en debates con la Oficina de las Naciones Unidas para la Cooperación Sur-Sur con el fin de seguir desarrollando esa cooperación en el contexto del turismo sostenible. En relación con la medición de datos, cuestión extremadamente importante para promover la sostenibilidad en el sector del turismo, la OMT ha venido prestando apoyo a la labor que realizan los Estados miembros para reunir, analizar y utilizar datos con miras a cumplir los Objetivos. Un mayor número de datos permitirá que se formulen políticas más adecuadas y se mejore la evaluación del impacto en lo que respecta al turismo sostenible.

12. **La Sra. Niyomthai** (Tailandia), hablando en nombre del Grupo de los 77 y China, dice que la erradicación de la pobreza en todas sus formas y manifestaciones, incluida la pobreza extrema, sigue siendo el desafío mundial más importante y constituye un requisito indispensable para el desarrollo sostenible. A pesar del Segundo Decenio de las Naciones Unidas para la Erradicación de la Pobreza, muchos Estados miembros del Grupo continúan asolados por la pobreza: de hecho, en África Subsahariana ha aumentado el número de personas que vive con menos de 1,25 dólares de los Estados Unidos al día y son cada vez mayores los niveles de desigualdad dentro de los países y entre ellos. Por lo tanto, es crucial que se realice una evaluación y un seguimiento de las actividades del Decenio mediante el fortalecimiento de

la coordinación, la coherencia y las sinergias y que se señale el camino a seguir. Deben multiplicarse exponencialmente los esfuerzos colectivos, en particular mediante la proclamación de un tercer Decenio de las Naciones Unidas para la Erradicación de la Pobreza (2018-2028) con miras a reducir las distancias entre las políticas y las capacidades de los países a los efectos de lograr el objetivo final.

13. Es preciso reconocer que los países en desarrollo, en particular los países africanos, los países menos adelantados, los países en desarrollo sin litoral, los pequeños Estados insulares en desarrollo, los países en situaciones de conflicto y posteriores a los conflictos, los países de ingresos medianos y los pueblos que viven bajo ocupación extranjera, tienen que hacer frente a necesidades y dificultades diferentes. Los Gobiernos de los países en desarrollo deben poder formular sus propias estrategias e instrumentos normativos para el desarrollo de acuerdo con sus prioridades y sus circunstancias nacionales. El apoyo del sistema de las Naciones Unidas y otros asociados internacionales es crucial para catalizar cambios estructurales mediante políticas económicas y sociales que, centradas en las personas, promuevan el crecimiento inclusivo, la creación de empleo, la inversión en educación, la atención y las infraestructuras sanitarias, la creación de una red de protección social y el empoderamiento de la mujer.

14. Sobre la base de la experiencia adquirida durante la realización de las actividades del Decenio y de los Objetivos de Desarrollo del Milenio (ODM), se debe trabajar para mejorar los sistemas de datos y de vigilancia, aprovechar las alianzas y fomentar el intercambio de ideas a nivel mundial a fin de erradicar la pobreza y crear puestos de trabajo decentes. El sistema de las Naciones Unidas, en consulta con las instituciones financieras internacionales, debe establecer indicadores transparentes para medir los progresos logrados en relación con el desarrollo sostenible que no se limiten a los ingresos *per capita*.

15. Como el suministro y la movilización de recursos suficientes y previsible sigue siendo una de las principales tareas que han de acometer los países en desarrollo para alcanzar los ODS, los medios de financiación previstos en la Agenda de Acción de Addis Abeba de la Tercera Conferencia Internacional sobre la Financiación para el Desarrollo tienen gran importancia y resultan cruciales para que se cumplan todos los compromisos de asistencia oficial para el

desarrollo (AOD). Es posible lograr un entorno internacional propicio mediante el suministro de recursos financieros adicionales, la transferencia de tecnología en condiciones favorables y preferenciales, la creación de capacidad, las políticas comerciales que fomenten el desarrollo y la participación equitativa y efectiva de los países en desarrollo en la gobernanza económica mundial.

16. El desarrollo industrial inclusivo y sostenible es parte esencial de una estrategia integral de transformación económica estructural encaminada a erradicar la pobreza, promover el crecimiento económico sostenido y alcanzar muchos de los Objetivos. Dado que la ONUDI es un importante proveedor de servicios especializados para la promoción del desarrollo industrial inclusivo y sostenible, incluida la creación de capacidad productiva, el Grupo de los 77 y China insta a la organización a que organice diálogos mundiales y promueva alianzas entre múltiples interesados con miras a cumplir la Agenda 2030 para el Desarrollo Sostenible. No obstante, el Grupo de los 77 y China expresa profunda preocupación por el hecho de que los países desarrollados continúen retirándose de la ONUDI y pide a todos los países que recuperen o mantengan su condición de miembros de la organización.

17. **La Sra. Young** (Belice), hablando en nombre de la Comunidad del Caribe (CARICOM), dice que el informe del Secretario General sobre las actividades del Segundo Decenio de las Naciones Unidas para la Erradicación de la Pobreza (A/71/181) describe una situación sumamente frecuente de progresos desiguales y regionalmente dispares en todo el mundo. El Caribe se enfrenta a un problema especial dentro de los países en desarrollo, ya que la pobreza, tal como se ha medido tradicionalmente, y la creciente pobreza multidimensional coexisten con un bajo crecimiento constante y con la incipiente erosión de los logros conseguidos en materia de desarrollo humano. En los Estados de la CARICOM, la pobreza afecta desproporcionadamente a los jóvenes, las mujeres, las personas de edad, las personas con discapacidad, los pequeños agricultores, los obreros no especializados, las poblaciones indígenas, los hogares monoparentales y las familias numerosas; es principalmente un fenómeno rural, aunque existen bolsas de pobreza en las ciudades y los barrios urbanos deprimidos como consecuencia de la migración interna.

18. A nivel macroeconómico, entre los factores determinantes de la pobreza están las bajas tasas de crecimiento, la desigualdad en la distribución de los ingresos, la baja productividad, la falta de competitividad de los sectores productivos, la ineficacia de las políticas económicas y sociales, las crisis exógenas y la escasez de capital humano. A nivel microeconómico, los factores determinantes incluyen el subempleo o el desempleo, los bajos niveles de educación, los problemas de salud, las desigualdades étnicas y de género y la exclusión social. La región de la CARICOM ha aprobado una serie de planes estratégicos multidimensionales con el objetivo de combatir la pobreza a nivel de los Estados, los hogares y las personas, abordando los factores determinantes tanto macroeconómicos como microeconómicos.

19. No obstante, los Estados de la CARICOM son conscientes de sus limitaciones, dada su geografía, su tamaño, sus limitaciones de capacidad y sus economías abiertas y dependientes del comercio. Dado que son islas pequeñas de baja altitud, sufren desproporcionadamente las consecuencias del cambio climático; en ocasiones, tienen una capacidad limitada incluso para absorber la ayuda que tanto necesitan. Del mismo modo que padecen el cambio climático causado por las actividades industriales de otros países, los Estados de la CARICOM sufren también las consecuencias nocivas de políticas económicas y financieras impuestas. Además, la tendencia a la reducción del riesgo en el sector financiero amenaza su supervivencia.

20. La Agenda 2030 y otros compromisos internacionalmente acordados constituyen un potente conjunto de nuevos instrumentos para la justicia económica, social y ambiental, así como un enfoque multidimensional para la erradicación de la pobreza. El enfoque también debe ser universal, coordinado, integrado y coherente a todos los niveles. Habida cuenta de los problemas que entraña su aplicación, se requieren una adaptación de los planes nacionales a la Agenda 2030; una financiación y otros medios de aplicación adecuados; y el compromiso de todos los países, las partes interesadas y las instituciones a los efectos del logro universal de los ODS.

21. Dado que muchas de las políticas mundiales plantean obstáculos para el desarrollo sostenible de los Estados de la CARICOM, esta ha señalado cuatro esferas en las que debe haber una mayor coherencia entre los niveles nacionales e internacionales: la

cooperación fiscal, la inclusión financiera, la sostenibilidad de la deuda, y las políticas y la financiación para hacer frente al cambio climático.

22. El último año del Decenio brinda una oportunidad para que las Naciones Unidas y otras instituciones multilaterales presenten argumentos sólidos en contra de la tendencia a la reducción del riesgo en el sector bancario internacional; mejoren la cooperación intergubernamental en materia tributaria; revisen los criterios utilizados para medir el desarrollo; y reconsideren el enfoque multilateral de la sostenibilidad de la deuda con el fin de que los países muy endeudados con una capacidad limitada de movilización de recursos internos puedan obtener la ayuda que necesitan. Las Naciones Unidas pueden realizar una labor importante impulsando las medidas destinadas a reducir las emisiones de gases de efecto invernadero y a mejorar la resiliencia frente a los efectos del cambio climático, y también deben prestar apoyo a las actividades de mitigación de los pequeños Estados insulares en desarrollo. La pobreza no es unidimensional; la comunidad internacional cuenta ahora con nuevos instrumentos que, si se aplican de manera eficaz, pueden garantizar que los beneficios de la globalización se distribuyan de manera uniforme y que ninguna persona o país sufra por falta de oportunidades.

23. **El Sr. Cortorreal** (República Dominicana), hablando en nombre de la Comunidad de Estados Latinoamericanos y Caribeños (CELAC), dice que, según el “Panorama Social de América Latina 2015” de la Comisión Económica para América Latina y el Caribe, casi 175 millones de personas de esa región viven en la pobreza, mientras que otros 75 millones viven en la pobreza extrema. Aunque la región ha logrado la mayoría de los Objetivos de Desarrollo del Milenio y varios países han alcanzado la categoría de país de ingresos medianos, sigue habiendo importantes deficiencias y disparidades, tanto entre los países como dentro de ellos.

24. Uno de los principales problemas es el de las brechas tecnológicas. Hay una necesidad acuciante de difusión y transferencia de innovación y nuevas tecnologías, en particular de tecnologías ecológicamente racionales, en condiciones propicias, incluso en condiciones favorables y preferenciales.

25. El orador reitera el compromiso de la CELAC con el objetivo fundamental de erradicar la pobreza y

subraya la necesidad de un entorno económico internacional propicio que incluya sistemas comerciales, monetarios y financieros que se apoyen mutuamente y una gobernanza económica mundial reforzada. Es fundamental respetar el margen normativo y el liderazgo de cada país, así como el derecho soberano de los Estados a definir el uso y la gestión adecuados de sus recursos, lo que aporta un importante respaldo económico al desarrollo, la justicia social y el bienestar.

26. El desarrollo sostenible debe plantearse desde una perspectiva integrada e integral. Los enfoques fragmentarios para el diagnóstico y la reducción de la pobreza, así como la priorización de ciertas dimensiones del desarrollo con exclusión de otras, distorsionan la verdadera situación, en particular la de los países de ingresos medianos. La Agenda de Acción de Addis Abeba ha dejado claro que la AOD y otros tipos de financiación en condiciones favorables siguen siendo esenciales para algunos países de ingresos medianos. La CELAC pide al sistema de las Naciones Unidas y las instituciones financieras internacionales que formulen medidas transparentes para medir los progresos hacia el desarrollo sostenible que vayan más allá de los ingresos per cápita. Esos indicadores deben reconocer la pobreza en todas sus formas y manifestaciones y deben incluir las dimensiones social, económica y ambiental de la producción interna, así como los problemas estructurales a todos los niveles.

27. El desarrollo sostenible no podrá lograrse sin incluir a los grupos vulnerables como los indígenas y otras poblaciones tribales, los afrodescendientes, las mujeres, las personas de edad, las personas con discapacidad, los migrantes, los niños y los adolescentes. La equidad, la inclusión social y financiera y el acceso a un crédito justo son fundamentales para garantizar el acceso universal a la justicia, la participación ciudadana y una vida digna para todas las personas. El desarrollo sostenible no será posible sin una verdadera igualdad entre hombres y mujeres. Las actividades realizadas en el marco de la Agenda 2030 y de otros acuerdos internacionales deben estar centradas en las personas, basarse en los derechos humanos y adoptar una perspectiva intersectorial de género.

28. Es esencial disponer de datos de calidad, oportunos, fiables y desglosados para llevar a cabo un proceso de adopción de decisiones transparente y establecer políticas a todos los niveles. La CELAC

reitera la importancia fundamental del seguimiento y el examen, así como del reforzamiento de los sistemas de datos nacionales y regionales. La disponibilidad de datos desglosados en función del salario, el género, la edad, la raza, la etnia, la situación migratoria, la discapacidad y la ubicación geográfica y otras características pertinentes fomentará la visibilidad de las disparidades sociales y regionales. La CELAC pide la cooperación internacional y el reforzamiento de las capacidades nacionales con ese fin.

29. **El Sr. Momen** (Bangladesh), hablando en nombre del Grupo de los Países Menos Adelantados, dice que el informe del Secretario General sobre las actividades del Segundo Decenio de las Naciones Unidas para la Erradicación de la Pobreza (2008-2017) (A/71/181) aporta detalles sobre los obstáculos con que sigue tropezando la labor de erradicación de la pobreza. Aunque el nivel general de pobreza extrema en los países menos adelantados ha disminuido, los avances son extremadamente desiguales. Los países menos adelantados siguen siendo los más afectados por los conflictos, el cambio climático, las enfermedades y las crisis económicas, y no han podido alcanzar la mayoría de los ODM. Resulta particularmente inquietante que unos 24 millones de niños en edad de cursar la educación primaria no asistan a la escuela.

30. Para superar la condición de países menos adelantados, dichos países deben invertir en sus sectores agrícola e industrial. También tendrán que prestar especial atención a las mujeres y los jóvenes. El sector privado debería ser el principal motor del crecimiento, aunque las intervenciones normativas coherentes pueden contribuir a promover la igualdad, la seguridad alimentaria, la creación de empleo y el aumento de los ingresos. Si bien la responsabilidad del desarrollo recae principalmente en los propios países menos adelantados, el aumento de la asistencia mundial —que incluye la AOD, la inversión extranjera directa (IED) y el acceso a los mercados libre de derechos y de contingentes— puede ser decisivo para promover el desarrollo y reducir la pobreza. El orador acoge con satisfacción el compromiso de la comunidad internacional de agilizar la puesta en marcha del Banco de Tecnología para los Países Menos Adelantados.

31. Se han establecido prometedoras sinergias entre la Agenda de 2030 y el Programa de Acción de Estambul en favor de los Países Menos Adelantados para el Decenio 2011-2020. El orador insta a los asociados para el desarrollo y al sistema de las

Naciones Unidas a que cumplan las disposiciones de la Agenda de Acción de Addis Abeba. Los países menos adelantados necesitan asistencia adicional y previsible de la comunidad internacional para hacer frente a los efectos del cambio climático y los desastres naturales, y conceden gran importancia a la aplicación del Acuerdo de París en virtud de la Convención Marco de las Naciones Unidas sobre el Cambio Climático. El orador también insta a la comunidad internacional a que vele por que la migración sea segura, regular y ordenada para ayudar a los países menos adelantados a beneficiarse de ella como elemento facilitador del desarrollo.

32. Muchos países menos adelantados tienen economías que dependen en gran medida de la exportación de uno o varios productos básicos. Necesitan ayuda en relación con la financiación, la creación de capacidad y la transferencia de tecnología para diversificar y lograr la industrialización sostenible que se pide en Objetivo 9 de los ODS. Las alianzas entre los países menos adelantados y la ONUDI deben basarse en la implicación y el liderazgo nacionales. Las experiencias extraídas de las actividades realizadas en el marco de los ODM y del Segundo Decenio de las Naciones Unidas para la Erradicación de la Pobreza deben aprovecharse para cumplir los ODS y erradicar la pobreza en el mundo.

33. **El Sr. Tuy** (Camboya), hablando en nombre de la Asociación de Naciones de Asia Sudoriental (ASEAN), dice que el Plan de Acción de la ASEAN y las Naciones Unidas para 2016-2020, aprobado por la Cumbre de la ASEAN y las Naciones Unidas celebrada en Vientiane el 7 de septiembre de 2016, reafirmó la Agenda 2030 y la Visión de la Comunidad de la ASEAN para 2025. En una reunión con el Secretario General celebrada en Nueva York el 24 de septiembre de 2016, los Ministros de Relaciones Exteriores de la ASEAN pusieron de relieve la necesidad de adoptar un enfoque integral del desarrollo sostenible que equilibrase los tres pilares e identificase esferas prioritarias en las que se pudiera mejorar los factores de complementariedad. En la región del Asia Sudoriental, la ASEAN ha establecido varios enfoques integrados e intersectoriales para reducir las diferencias de desarrollo, empoderar a las comunidades y lograr la participación de los interesados.

34. La erradicación de la pobreza está íntimamente relacionada con el desarrollo rural. El Plan de Acción Marco de la ASEAN para el Desarrollo Rural y la

Erradicación de la Pobreza (2011-2015) se centra en la colaboración intersectorial para lograr una convergencia entre las iniciativas para el desarrollo rural y la erradicación de la pobreza a los niveles local, nacional y regional. La Iniciativa ASEAN-help-ASEAN promueve el intercambio de las mejores prácticas. Se está potenciando a las comunidades mediante la microfinanciación, la iniciativa empresarial, las estrategias para el empoderamiento de la mujer, la promoción de la agricultura y la pesca locales y el desarrollo de técnicas agropecuarias y de competencias profesionales. Se ha establecido el Foro ASEAN GO-NGO sobre desarrollo rural y erradicación de la pobreza como plataforma para que las partes interesadas del sector privado y de la sociedad civil compartan información e intercambien puntos de vista.

35. Los países menos adelantados, los países en desarrollo sin litoral, los pequeños Estados insulares en desarrollo y los países de ingresos medianos siguen necesitando la asistencia de los países desarrollados para erradicar la pobreza. El orador pide a los países desarrollados que cumplan las metas de la AOD, a saber, el 0,7% del PIB para la asistencia a los países en desarrollo y entre el 0,15% y el 0,20% del PIB para la asistencia a los países menos adelantados. También destaca la importancia de la cooperación Sur-Sur y la cooperación triangular como complemento de la cooperación Norte-Sur.

36. **La Sra. Natividad** (Filipinas) dice que en el informe del Secretario General sobre las actividades del Segundo Decenio de las Naciones Unidas para la Erradicación de la Pobreza (A/71/181) se ha destacado el papel del crecimiento inclusivo y el trabajo decente en relación con la reducción de la pobreza y la promoción del desarrollo. El programa económico de su Gobierno prevé una reducción de casi el 10% en la tasa de pobreza en los próximos seis años, y tiene por objetivo transformar Filipinas en un país de ingresos medianos-altos para 2022. Dado que aproximadamente las tres cuartas partes de los pobres del mundo viven en países de ingresos medianos, la oradora insta a que se adopte un enfoque más matizado al clasificar los países de medianos ingresos, ya que la clasificación se rige únicamente por el criterio del PIB. A su delegación le complace que en el informe del Secretario General se haga referencia al índice de pobreza multidimensional, que emplea un enfoque similar al que está

desarrollando el órgano encargado oficialmente de las estadísticas en Filipinas.

37. El plan Visión 2040 de Filipinas se basa en un enfoque centrado en las personas que reequilibra las oportunidades de crecimiento y desarrollo entre las regiones, sectores y grupos socioeconómicos. El objetivo de su Programa Acelerado y Sostenible de Lucha contra la Pobreza es ayudar a las regiones rezagas y las zonas rurales facilitando el transporte de mercancías a las ciudades e incluso al exterior y promoviendo el acceso al empleo y a la tecnología de la información y las comunicaciones (TIC). La comunidad internacional debe aprovechar las enseñanzas extraídas de las actividades realizadas en el marco del Decenio, en particular con respecto a la mejora de los sistemas de reunión de datos y de vigilancia, la utilización de alianzas, el fomento del intercambio de experiencias a nivel mundial y la divulgación de iniciativas eficaces para luchar contra la pobreza y crear empleo.

38. **El Sr. Sinha** (India) dice que, a pesar de los importantes progresos que se han realizado en los últimos años, la erradicación de la pobreza sigue siendo el principal desafío para la humanidad. La desigualdad entre las naciones y dentro de ellas es patente, y sigue teniendo amplias ramificaciones como los conflictos y la migración a gran escala. El rápido crecimiento económico ha permitido que en la India, que abarca un sexto de la población mundial, millones de personas hayan salido de la pobreza. En concreto, la India ha hecho un uso innovador de las TIC para garantizar la inclusión financiera. Más de 1.000 millones de personas han obtenido tarjetas de identidad biométricas Aadhaar que les permiten acceder a una amplia gama de servicios electrónicos; unos 250 millones de personas han abierto cuentas bancarias a través del programa de servicios financieros Jan-Dhan; y se están utilizando ampliamente las aplicaciones para teléfonos inteligentes. El sistema Aadhaar es especialmente eficaz para llegar a las poblaciones pobres, vulnerables y rurales que de otro modo podrían encontrarse marginadas, así como para mejorar la eficiencia de los planes de asistencia social, al tiempo que se evita el despilfarro.

39. El Gobierno de la India también está utilizando las TIC para mejorar el acceso a la educación, la atención de la salud, el agua potable y el saneamiento, y se están desarrollando sistemas de gestión de la información geográfica para el agua, el inventariado de

cultivos y otros recursos naturales y la puesta en marcha de una alerta temprana para los desastres naturales. Se está invirtiendo considerablemente tanto en el sector agrícola como en el industrial, al tiempo que se imparte una formación profesional adaptada al mercado laboral. El Gobierno también ha efectuado reformas para armonizar la normativa tributaria de los distintos estados de la India. Varios estudios internacionales, incluido el informe del Banco Mundial de 2016 sobre la pobreza y la prosperidad compartida, han reconocido los éxitos cosechados por la India en relación con el objetivo de sacar a las personas de la pobreza.

40. Tanto en los ODM como en los ODS se pide que se establezcan verdaderas alianzas mundiales; la creciente preocupación internacional respecto de la justicia de los sistemas financieros mundiales se pone de manifiesto en el debate en curso sobre la reforma de las instituciones de Bretton Woods. El orador insta a los Estados desarrollados a que cumplan sus compromisos de AOD y acoge con beneplácito la advertencia del Secretario General de que la financiación adicional para cualquier otro fin no debe ir en detrimento de la financiación para el desarrollo. La India seguirá ampliando sus alianzas Sur-Sur, especialmente con los países menos adelantados, en particular de África, y los pequeños Estados insulares en desarrollo. El orador insta a la Comisión a aprovechar su poder de convocatoria mediante el proceso de revisión cuatrienal amplia de la política para garantizar que la constante atención que la Agenda 2030 presta a la pobreza se ponga de manifiesto en todo el sistema de las Naciones Unidas para el desarrollo.

41. **La Sra. Pham Thi Kim Anh** (Viet Nam) dice que la erradicación de la pobreza ha sido siempre un aspecto fundamental de las iniciativas para el desarrollo de su país, que se enorgullece de haber reducido a la mitad su tasa de pobreza. Aunque en el Segundo Decenio de las Naciones Unidas para la Erradicación de la Pobreza se ha reducido la pobreza mundial, el progreso ha sido desigual, tanto entre los países como dentro de ellos. La pobreza es un fenómeno cada vez más complejo y multidimensional, ya que existen grupos marginados por su situación socioeconómica, su género u otras razones demográficas. Muchas personas que han logrado salir de la pobreza corren el riesgo de volver a encontrarse en esa situación como consecuencia de las crisis

económicas o relacionadas con el clima. Para sacar a las personas de la pobreza de manera permanente es necesario abordar sus causas fundamentales. Es necesario crear empleos decentes para estimular el consumo, el ahorro y la inversión. Debería iniciarse una transformación estructural para fomentar la competitividad mundial y aumentar los niveles de vida. La mejora de la protección social y los servicios públicos y el fomento de la igualdad de género contribuirán a aumentar la resiliencia frente a las crisis y a garantizar que el progreso sea más uniforme.

42. La importancia de las políticas nacionales no debe eclipsar la importancia de la cooperación internacional. La oradora pide un sistema de comercio multilateral basado en normas, abierto y no discriminatorio, e insta a los países donantes a que cumplan sus compromisos en materia de AOD, como se reiteró en la Agenda de Acción de Addis Abeba.

43. **El Sr. Sareer** (Maldivas) dice que cualquier debate sobre la Agenda 2030 debe centrarse ante todo en la pobreza y el hambre. Su país es un ejemplo de éxito en lo que respecta a los ODM. Los sucesivos Gobiernos de Maldivas han hecho importantes inversiones en salud, educación y subsidios para alimentos, lo que ha dado sus frutos en términos de desarrollo humano. En particular, Maldivas se está esforzando por aprovechar el potencial de sus jóvenes promoviendo el aprendizaje basado en las competencias y la formación profesional. Se han puesto en marcha varias iniciativas para ampliar las oportunidades de empleo de casi el 50% de la población de menos de 25 años, entre ellas la ampliación de las instituciones de educación terciaria mediante inversiones públicas y privadas y el establecimiento de sueldos y becas para deportistas.

44. Parte del incremento del PIB de Maldivas se debe al turismo y la pesca, dos sectores muy vulnerables a las perturbaciones del clima y el mercado. El verdadero crecimiento económico exigirá que se invierta en desarrollo humano, diversificación e infraestructuras resilientes. A ese respecto, Maldivas ha ampliado la gama de experiencias que ofrece su sector turístico, creando con ello más empleo en las comunidades locales, y ha establecido zonas económicas especiales para concentrar la industria y el capital humano.

45. Maldivas ha pedido en reiteradas ocasiones medidas de desarrollo que vayan más allá del PIB y que tengan en cuenta otros factores, como el nivel de

vulnerabilidad a riesgos económicos y ambientales que podrían anular los logros conseguidos, hecho este particularmente preocupante para los pequeños Estados insulares en desarrollo. Como observaron los economistas a raíz del *tsunami* de 2004 en el océano Índico, las actividades de reconstrucción que suelen seguir a los desastres naturales a menudo hacen que se registre un aumento engañoso del PIB, pero, en realidad, ese aumento es una manifestación de la recuperación y no del crecimiento. Otro de los problemas de utilizar el PIB como indicador exclusivo del desarrollo es que se registran aumentos generales de la riqueza que no tienen en cuenta su distribución equitativa.

46. **La Sra. Ortez** (Honduras) dice que la región de América Latina se esfuerza por promover un desarrollo inclusivo que genere oportunidades de empleo y seguridad alimentaria como garantía fundamental del acceso no solo a los alimentos, sino también a los servicios de salud y a la educación. Ese compromiso se basa en tres elementos fundamentales: la convicción de que el aumento del bienestar y la igualdad social exige un crecimiento económico equilibrado y justo que fomente los factores económico y social en la misma medida; el reconocimiento de la necesidad de lograr una distribución equitativa y de los derechos civiles, políticos, sociales, culturales y económicos de la persona; y el respeto a la diversidad, la especificidad y la identidad de cada región.

47. El Gobierno de Honduras ha establecido una serie de políticas y programas encaminados a la creación de oportunidades y la lucha contra la pobreza y está siguiendo la hoja de ruta establecida en su Programa Vida Mejor. Se sigue haciendo hincapié en la producción y el trabajo decente mediante la reorientación de la política económica para que sea la mejor política social.

48. Es importante reducir los desfases en la aplicación entre los países, en particular en lo que respecta al acceso a la financiación y los obstáculos para la transferencia de tecnología. Los países desarrollados deben cumplir sus compromisos de AOD y observar los principios establecidos en el documento final de la Conferencia de las Naciones Unidas sobre el Desarrollo Sostenible, la Agenda de Acción de Addis Abeba y la Agenda 2030, en particular el principio de la responsabilidad común pero diferenciada.

49. **La Sra. Noskova** (Federación de Rusia) dice que la erradicación de la pobreza es ciertamente el objetivo principal de la Agenda 2030. No obstante, la pobreza es multidimensional y no puede definirse únicamente sobre la base del PIB. Hay que tener en cuenta otros importantes factores, como las disparidades en los ingresos y los niveles de educación. Los países de ingresos medianos constituyen el mejor ejemplo de la insuficiencia de los criterios existentes para evaluar la pobreza, ya que acogen a más del 50% de las personas que viven por debajo del umbral de pobreza. Por consiguiente, la Federación de Rusia considera que el apoyo proporcionado por el sistema de las Naciones Unidas para el desarrollo debería ser diferenciado y tener en cuenta diversos factores, en consonancia con el principio rector de la Agenda 2030 de que no hay que dejar atrás a nadie. La Federación de Rusia colabora con el Programa de las Naciones Unidas para el Desarrollo para ejecutar proyectos de desarrollo rural en Armenia, Kirguistán y Tayikistán.

50. La pobreza da lugar a tensiones y conflictos sociales, como se evidencia en algunos de los países menos adelantados, sobre todo de África Subsahariana. El desarrollo del potencial industrial puede contribuir a erradicar la pobreza y dar un gran impulso al empleo. La ONUDI debe seguir desempeñando un papel activo en la promoción de la diversificación económica, la prestación de asistencia a las pequeñas y medianas empresas y la introducción de tecnologías y normas modernas. La ONUDI ya ha emprendido varias iniciativas importantes para dar seguimiento a la Declaración de Lima sobre el Desarrollo Alternativo de 2013, y está desarrollando alianzas con los Gobiernos y el sector privado, que desempeñan un papel cada vez más importante en la promoción del desarrollo sostenible.

51. En colaboración con la ONUDI, la Federación de Rusia está llevando a cabo proyectos de infraestructura para mejorar la competitividad del sector de las exportaciones en Armenia, estimular la producción de materiales de construcción en Kirguistán, modernizar la industria de los componentes de automóviles y financiar el desarrollo de la industria alimentaria en Belarús y contribuir al desarrollo de la industria agroquímica y de la ingeniería agrícola en Cuba.

52. **El Sr. Chandra** (Indonesia) dice que el criminal más eficaz del mundo es la pobreza. Se cobra vidas y roba a las personas la posibilidad de elegir, la seguridad, la autoestima y la esperanza en el futuro.

Como la mayor parte del resto del mundo, Indonesia ha logrado la meta de los ODM de reducir la pobreza a la mitad. No obstante, el objetivo de la Agenda 2030 de eliminar por completo la pobreza requiere soluciones innovadoras que garanticen que las personas que salen de la pobreza no vuelvan a caer en ella. Deben aprovecharse todas las corrientes financieras — privadas y públicas, así como la ayuda— y deben adoptarse medidas para facilitar el crédito, fomentar la capacidad productiva, mejorar las infraestructuras y proporcionar empleo pleno, productivo y decente para todos. Es preciso mejorar la cooperación a todos los niveles, incluido el intercambio de experiencias y conocimientos especializados y la transferencia de tecnología en condiciones mutuamente convenidas. Es importante aumentar la resiliencia frente a las crisis, como las recesiones económicas, los brotes de enfermedades y los desastres naturales. Las estrategias deben adaptarse a las situaciones económicas, sociales, culturales, demográficas y geográficas específicas de los países.

53. El orador dice que su país está entrando en la tercera etapa de su Plan Nacional de Desarrollo a Largo Plazo para 2005-2025, que incluye una serie de estrategias de reducción de la pobreza. El componente de protección social de dicho plan sirve para prestar asistencia sanitaria a las personas pobres, incluidos los estudiantes pobres, y su distribución corre a cargo de bancos locales. El Programa Nacional para el Empoderamiento de las Comunidades está siendo financiado por los bancos multilaterales de desarrollo. También hay un programa de crédito que ofrece préstamos bancarios con garantía del Estado a las microempresas y las cooperativas. El Gobierno de Indonesia prevé que la tasa de crecimiento supere el 5% en 2017 y espera lograr progresos considerables en la reducción de la pobreza.

54. **El Sr. Momeni** (República Islámica del Irán) dice que el Día Internacional para la Erradicación de la Pobreza es una ocasión apropiada para reconocer la importancia capital que tiene la erradicación de la pobreza con miras a un futuro sostenible. La República Islámica del Irán país atribuye a la reducción de la pobreza la máxima prioridad nacional y está ejecutando numerosos programas para promover el crecimiento inclusivo y reducir la desigualdad. Aunque el nivel de pobreza ha descendido en términos absolutos, persisten los problemas de la pobreza relativa y el crecimiento no inclusivo. El orador pide

que, en lo sucesivo, el informe del Secretario General sobre las actividades del Segundo Decenio de las Naciones Unidas para la erradicación de la pobreza proporcione más detalles sobre la región del Oriente Medio y Norte de África, en la que alrededor del 10% de la población vive en la pobreza extrema.

55. La comunidad internacional debe centrarse en las alianzas mundiales y regionales a fin de crear un entorno propicio para los países en desarrollo, en particular en lo que respecta a la AOD, la IED, la transferencia de tecnología, la facilitación del comercio y el acceso a los recursos financieros. El desarrollo industrial inclusivo y sostenible debe desempeñar un papel esencial en la erradicación de la pobreza. La ONUDI debe esforzarse por promover el desarrollo de las infraestructuras y la innovación con miras a alcanzar el Objetivo 9 de los ODS relativo a la construcción de infraestructuras resilientes, la promoción de la industrialización sostenible y el fomento de la innovación.

56. **El Sr. Konfourou** (Malí) dice que su país ha ajustado su Estrategia de Desarrollo 2016-2018 a la Agenda 2030 con el fin de promover el desarrollo inclusivo y sostenible y de reducir la pobreza y la desigualdad. La Estrategia abarca cinco esferas principales: el fortalecimiento de la paz y la seguridad; el refuerzo del marco macroeconómico; la promoción de un crecimiento acelerado y sostenible que genere empleo, especialmente para los pobres; la garantía del acceso equitativo a los servicios básicos; y la promoción del desarrollo institucional y la buena gobernanza.

57. El Gobierno de Malí tiene la firme determinación de aplicar el Acuerdo para la Paz y la Reconciliación en Malí con miras a resolver la crisis multidimensional que afecta al país desde 2012; junto con los aspectos políticos y de seguridad, en el Acuerdo se da prioridad al desarrollo nacional, haciendo especial hincapié en la zona septentrional. El Gobierno ha establecido un plan de recuperación de emergencia para el período comprendido entre 2016-2017 y está preparando una estrategia de desarrollo específica para las regiones del norte y la creación de un fondo de desarrollo sostenible que inicialmente ascenderá a unos 457 millones de euros.

58. El Gobierno tiene la convicción de que la igualdad de género es esencial para la erradicación de la pobreza; en diciembre de 2015, la Asamblea

Nacional aprobó una ley por la que se establecían cuotas en el sentido de que al menos el 30% de todos los cargos electivos y de designación directa habían de ser ocupados por mujeres. Malí también ha aprobado un plan de acción nacional para la aplicación de la resolución 1325 (2000) del Consejo de Seguridad y una política nacional de género que permite que las mujeres tengan representación en todos los niveles de la administración pública, incluidos el ejército y las fuerzas del orden. Además, se están haciendo esfuerzos para combatir la violencia contra las mujeres, incluida la mutilación genital femenina y el matrimonio precoz. El Gobierno también ha introducido programas específicos para las mujeres de las zonas rurales a fin de reforzar su capacidad de gestión y de garantizar su igualdad de acceso a todos los recursos económicos disponibles. El orador insta a los asociados técnicos y financieros del país a que cumplan los compromisos que asumieron en las conferencias de donantes de Bruselas y París, celebradas en 2013 y 2015 respectivamente.

59. **La Sra. Karabaeva** (Kirguistán) dice que su Gobierno concede prioridad a la erradicación de la pobreza y que ha logrado reducir la pobreza extrema del 17,8% en 2000 al 2,8% en 2013. En 2014, el Banco Mundial eliminó a Kirguistán de la lista de países pobres y pasó a incluirlo en la categoría de los países en desarrollo de ingresos medianos.

60. El nivel de pobreza, no obstante, sigue siendo un problema social acuciante. Aunque el Gobierno ha adoptado una serie de medidas económicas y sociales encaminadas a mejorar el nivel de vida, el progreso sigue siendo lento debido a factores externos como la volatilidad de los mercados, el cambio climático, la falta de estabilidad y los condicionantes geográficos. Las montañas representan más del 70% de la superficie total de Kirguistán, y el país también carece de acceso al mar. Debido a su lejanía, su inaccesibilidad, sus condiciones climáticas extremas y su aislamiento, los países sin litoral tienen que invertir más recursos en mantener un nivel de vida básico, todo lo cual merma su capacidad para erradicar la pobreza y alcanzar los ODS.

61. La Estrategia Nacional de Desarrollo Sostenible de Kirguistán para 2013-2017 incluye una amplia gama de iniciativas de reducción de la pobreza; el objetivo de su Programa de Desarrollo del Sistema de Asistencia Social para 2015-2017 es prestar ayuda específica a los ciudadanos más vulnerables y

promover el empleo. En enero de 2015, las prestaciones mensuales a las familias de ingresos bajos aumentaron un 10,2%. Se ha reformado el sistema nacional de salud para garantizar que todos los ciudadanos reciban una atención adecuada, con independencia de su condición social o su género. También se está aplicando una estrategia de desarrollo de la educación para el período de 2012 a 2020, que abarca reformas en el sistema de formación profesional y técnica con el objetivo de preparar a especialistas calificados para que se incorporen a la población activa. Se ha establecido un nuevo programa para atender las necesidades específicas de las personas de edad, y las pensiones se indizan ahora anualmente con miras a garantizar un nivel de vida mínimo.

62. El Gobierno considera que es imposible disociar la erradicación de la pobreza de la eliminación de la desigualdad de género. Por ello ha aprobado una estrategia nacional de igualdad de género para 2012-2020, que aborda prioridades como el papel de la mujer en la economía, la educación de las mujeres y las niñas, el acceso a la justicia y la igualdad política. El objetivo de la estrategia es empoderar a las mujeres en todos los ámbitos, lo que incluye a las mujeres de las zonas rurales y las mujeres de edad, así como a aquellas que tengan problemas de salud o pertenezcan a otros grupos vulnerables.

63. Por último, la oradora dice que su Gobierno insta a todos los países donantes a que cumplan los compromisos contraídos en virtud de la Agenda de Acción de Addis Abeba.

64. **La Sra. Chow** (Singapur) dice que hace medio siglo, cuando su país obtuvo la independencia, las tres cuartas partes de la población habitaba en viviendas informales, en condiciones deplorables de infraestructura y saneamiento. Sin embargo, tras décadas de grandes esfuerzos, Singapur ha llegado a ser una ciudad con una elevada calidad de vida, una economía competitiva y un medio ambiente sostenible.

65. Como pequeño Estado insular cuyo único y más valioso recurso es su capital humano, Singapur ha hecho hincapié en el acceso universal a la educación primaria y secundaria. Conforme al Programa para la Evaluación Internacional de Alumnos de la Organización de Cooperación y Desarrollo Económicos, incluso los estudiantes de entornos menos prósperos de Singapur destacan académicamente. El Gobierno también acaba de poner en marcha su

programa SkillsFuture, que fomentará las aptitudes útiles para una economía en evolución, asegurando la formación continua a lo largo de la vida adulta. Nueve de cada diez singapurenses son propietarios de sus viviendas gracias a los planes de ahorro a largo plazo diseñados por el Gobierno. Asimismo, el Gobierno ha instituido un seguro médico obligatorio que incluye subvenciones para familias de ingresos bajos y medianos en concepto de hospitalización y atención a largo plazo a fin de evitar que las facturas médicas inesperadas empujen a las personas a la pobreza.

66. Singapur recibió asistencia internacional cuando era un país joven. Ahora devuelve esta ayuda compartiendo su experiencia y sus conocimientos con otros países en desarrollo. Ha impartido capacitación a más de 100.000 funcionarios públicos de 170 países mediante el Programa de Cooperación de Singapur y ha prestado asistencia técnica a más de 40 países en el marco de sus programas de capacitación en terceros países.

67. **El Sr. Skinner-Klee** (Guatemala) dice que, pese a los numerosos compromisos contraídos durante el Primer Decenio de las Naciones Unidas para la Erradicación de la Pobreza, los países de América Latina y el Caribe, especialmente los países de ingresos medianos, siguen padeciendo deficiencias estructurales importantes, como la baja productividad, el atraso en los servicios de atención de la salud y la educación, la persistencia de las disparidades de género y las desigualdades territoriales y la vulnerabilidad al cambio climático. Además, a los países que exportan productos básicos nunca se les pagan precios equitativos y remuneradores; en lugar de eso, los beneficios de ese comercio siempre van a parar a los países compradores, que dominan el mercado internacional. Esa circunstancia se ve agravada por las subvenciones a la agricultura en los países industrializados, tendencia que perpetúa el ciclo de la pobreza en los países en desarrollo y deja a estos últimos en una situación precaria. Por lo tanto, los diversos agentes internacionales, incluidos los sectores público y privado, deben colaborar para promover la Agenda 2030 con el objetivo de erradicar la pobreza, sin perder de vista las condiciones desequilibradas y desfavorables del comercio internacional.

68. Guatemala ha puesto en marcha su propio plan nacional de desarrollo, que es una estrategia a plazo largo denominada K'atun Nuestra Guatemala 2032 y diseñada para ajustar toda su política de desarrollo a

los ODS. El plan servirá de hoja de ruta para dar prioridad a las actividades económicas productivas, fomentando el acceso al empleo y el autoempleo dignos, junto con mecanismos para aumentar la competitividad que reduzcan la pobreza y la desigualdad.

69. El Gobierno también está prestando atención a la cuestión de la igualdad de género, sobre todo porque las mujeres representan casi el 43% de la población económicamente activa de Guatemala, según cifras del Instituto Nacional de Estadística. Por lo tanto, es importante crear mejores espacios de trabajo en los que las mujeres gocen de igualdad de condiciones laborales y económicas.

70. La delegación de Guatemala confía en que la Segunda Comisión colaborará con la Tercera Comisión para aplicar un enfoque integral que permita abordar todas las dimensiones de la desigualdad y dar una solución tangible a las causas estructurales del escaso desarrollo, la marginación, el hambre y la pobreza, aspectos que obligan a muchos de los habitantes del país a abandonar sus hogares y emigrar en busca de mejores oportunidades para ellos y sus hijos.

71. **La Sra. Zanudin** (Malasia) dice que la agenda para el desarrollo de su país hace hincapié en la erradicación de la pobreza. Malasia cumplió en el año 2000 el Objetivo de Desarrollo del Milenio de reducir la pobreza a la mitad, es decir, mucho antes de lo previsto. Desde entonces, la pobreza descendió hasta cifrarse en el 0,6% en 2014 y la pobreza extrema fue prácticamente eliminada en 2015. Sin embargo, Malasia no se duerme en los laureles. Gracias al establecimiento de una versión propia del índice de pobreza multidimensional, la medición de la pobreza se ha ampliado más allá de los ingresos para recoger otros aspectos del fenómeno, como la educación, la salud y la calidad de vida.

72. El Gobierno también tiene la determinación de lograr una mayor inclusión a través de medidas destinadas a seguir aumentando los ingresos y mejorando la calidad de vida de los malasios de ingresos bajos, para lo cual se centrará en la ayuda basada en los resultados y en la asistencia vinculada a la productividad, en particular la destinada al emprendimiento y la capacitación, la adopción de tecnología, la utilización de activos propios y la inversión, a los efectos de mejorar la conectividad y los servicios básicos. Para 2020, el objetivo es duplicar

el ingreso promedio del 40% de los hogares más pobres a fin de incorporarlos a la clase media, aumentar la tasa de participación de las mujeres en la población activa y mejorar la conectividad, la movilidad y las infraestructuras de las zonas rurales.

73. Las alianzas internacionales y regionales son un elemento clave para erradicar la pobreza a escala mundial. El apoyo constante de los países desarrollados es fundamental para facilitar el entorno propicio y los medios de aplicación que necesitan los países en desarrollo, en particular los países menos adelantados, los países en desarrollo sin litoral, los pequeños Estados insulares en desarrollo y los países de ingresos medianos.

74. **La Sra. Kalamwina** (Zambia) dice que, teniendo en cuenta que más del 50% de la población de los países menos adelantados vive con menos de 1,25 dólares de los Estados Unidos al día, debe darse prioridad a las medidas concertadas de carácter mundial destinadas a erradicar la pobreza extrema. Por lo tanto, es fundamental velar por que los planes nacionales de desarrollo se ajusten a la Agenda 2030. Las intervenciones mundiales deben hacer hincapié en un enfoque integral, equitativo y con visión a largo plazo con miras a la adopción de decisiones a todos los niveles.

75. Zambia ha realizado numerosas actividades para erradicar el hambre y la pobreza extrema en las zonas rurales, que es donde se concentra ese problema. En 2014 se intensificó el programa social de transferencia de efectivo puesto en marcha en 2003, que se hizo extensivo a 31 nuevos distritos en todo el país, de modo que en la actualidad reciben asistencia más de 222.000 hogares. Entre las demás estrategias destinadas a acelerar la reducción de la pobreza cabe señalar la asistencia a las familias campesinas, la promoción de las microempresas y las pequeñas y medianas empresas, la capacitación técnica, un programa de empoderamiento de la mujer y un plan de becas para estudiantes.

76. Zambia también está avanzando en una estrategia de industrialización y creación de empleo que presta especial atención a la industrialización rural. Hasta la fecha, se han creado seis zonas económicas y parques industriales con servicios múltiples en todo el país. Se espera que se conviertan en centros de excelencia para la generación de valor añadido, la investigación y el desarrollo, merced a los que los ciudadanos de Zambia

mejorarán sus competencias como empleados y como operadores.

77. **El Sr. Kafle** (Nepal) dice que la reducción de la pobreza ha sido un elemento central de la agenda para el desarrollo de su país durante los últimos 25 años. Su Gobierno ha puesto en marcha medidas políticas e institucionales, y la creación de empleo constituye la piedra angular de todas las iniciativas. Como resultado de ello, la pobreza extrema se ha reducido a la mitad en el último decenio. Se prevén nuevas reducciones para los próximos años, y Nepal aspira a ser eliminado de la lista de países menos adelantados en 2022, aunque los terremotos del año pasado han planteado nuevos obstáculos para lograr ese objetivo. La agricultura es la base de la economía de su país. Se ha hecho hincapié en el empoderamiento y la inclusión de las mujeres, los jóvenes y los grupos indígenas. La educación es el gran factor igualador que puede dar lugar a una distribución más justa de los dividendos del desarrollo. El turismo sostenible también es importante en ese sentido.

78. Sin embargo, las iniciativas nacionales por sí solas no serán suficientes, y deben complementarse con medidas internacionales de apoyo que proporcionen a los países menos adelantados y los países en desarrollo sin litoral una ayuda financiera y técnica más eficaz, previsible y sostenida que se adapte a sus necesidades específicas. Los países que, como Nepal, salen de conflictos y desastres, deberían tener prioridad.

79. **La Sra. Hernández Vásquez** (México) dice que la pobreza viola la dignidad de las personas, limita sus derechos y libertades fundamentales y les impide satisfacer sus necesidades básicas, todo lo cual dificulta su plena integración en la sociedad. Se trata de un fenómeno multidimensional que también afecta a otras esferas, como la educación, los servicios de salud, la nutrición y la vivienda. Así, existe la necesidad de instrumentos universales que permitan obtener datos precisos y desglosados que vayan más allá de la medición de los ingresos *per capita*.

80. Teniendo en cuenta el desigual avance de la reducción de la pobreza en diferentes partes del mundo, debería prestarse especial atención a la pobreza en las zonas rurales y entre las mujeres, los niños y los jóvenes, las personas de edad, las personas con discapacidad, los grupos indígenas y los migrantes. Para superar la pobreza es necesario adoptar políticas públicas que promuevan empleos bien pagados con

cobertura en caso de accidente y enfermedad; educación primaria y secundaria universal; atención de la salud; y acceso a una vivienda adecuada y una alimentación sana.

81. Como la pobreza es una cuestión transversal, ningún país puede enfrentarse solo a los problemas que plantea. Solo se le puede hacer frente tratando de encontrar un equilibrio entre las tres dimensiones del desarrollo sostenible: la paz, el desarrollo y los derechos humanos. Es necesario abordar las causas de la pobreza; la comunidad internacional tiene la obligación de promover el desarrollo como premisa para lograr la paz sostenible. Por lo tanto, la erradicación de la pobreza no solo es un desafío, sino una prioridad ética, social y económica. Es importante reconocer que los países de ingresos medianos acogen a la mayoría de los pobres del mundo y se enfrentan a constantes dificultades en su desarrollo.

82. La cooperación en pro de un desarrollo industrial sostenible también es fundamental y requiere la participación de la comunidad empresarial. El Gobierno de México reconoce la importancia de reforzar la cooperación con el sector privado, la sociedad civil, el mundo académico, las organizaciones internacionales y las instituciones financieras a fin de ampliar las inversiones necesarias para alcanzar los ODS. La erradicación de la pobreza no puede lograrse sin la plena participación del sector privado; el desarrollo industrial puede proporcionar un trabajo decente a los jóvenes y también es un catalizador del desarrollo científico, tecnológico y de las infraestructuras en apoyo del desarrollo sostenible, por lo que puede contribuir a los esfuerzos destinados a combatir y erradicar la pobreza extrema.

83. **El Sr. Sobral Duarte** (Brasil) dice que el carácter multidimensional de la pobreza se pone de manifiesto en el carácter universal de la Agenda 2030; el logro del Objetivo 1, relativo a la erradicación de la pobreza, no se puede separar del cumplimiento de los otros 16 ODS. Los medios para la financiación del desarrollo y, por lo tanto, para la lucha contra la pobreza se exponen en la Agenda de Acción de Addis Abeba. La comunidad internacional ya cuenta con los instrumentos, el compromiso político y los conocimientos necesarios para abordar la cuestión; ahora debe dar prioridad a la adopción de medidas eficaces y al cambio estructural. Los organismos, fondos y programas deberían contribuir a la creación de un entorno internacional propicio que conduzca a la

plena erradicación de la pobreza y al logro del desarrollo sostenible.

84. La experiencia del Brasil en la última década ha demostrado que, por sí solas, la expansión económica y las fuerzas del mercado no pueden aportar soluciones a largo plazo para erradicar la pobreza. Es esencial fortalecer las redes de protección social mediante programas de transferencia de efectivo que estén plenamente integrados en los sistemas de salud pública y de educación. En el Brasil, esos programas han mejorado el acceso de los sectores más pobres y marginados de la sociedad a los servicios financieros y han hecho que el Brasil haya sido eliminado del Mapa Mundial del Hambre de la Organización de las Naciones Unidas para la Alimentación y la Agricultura. Las mujeres desempeñan un papel capital en el Brasil, ya que en ellas se concentran primordialmente las transferencias monetarias condicionadas, iniciativa que las ha empoderado para la participación y el liderazgo plenos y en condiciones de igualdad y que ha mejorado la eficacia de los propios programas.

85. Para lograr beneficios duraderos es necesario adoptar un enfoque equilibrado que valore los derechos humanos y no deje a nadie atrás, permitiendo que las personas rompan el ciclo de la pobreza en su aspecto multidimensional e intergeneracional. En ese sentido, su país respalda la proclamación de un tercer Decenio de las Naciones Unidas para la Erradicación de la Pobreza, que comenzaría en 2018, con miras a mantener el impulso de las actividades encaminadas a eliminar la pobreza para 2030.

86. **El Sr. Bama** (Burkina Faso) dice que su Gobierno concede especial prioridad a la erradicación de la pobreza. En julio de 2016 aprobó un plan nacional de desarrollo económico y social encaminado a reformar las instituciones, modernizar la administración pública, desarrollar el capital humano y revitalizar sectores económicos clave. Los objetivos estratégicos del plan incluyen las principales metas de los ODS y de la Agenda 2063: el África que Queremos, de la Unión Africana, con miras a integrar mejor el crecimiento y la transformación de carácter económico, reducir la desigualdad y promover la inclusión social y la sostenibilidad ambiental. El plan se propone crear unos 50.000 empleos cada año y reducir la incidencia de la pobreza del 40% al 35% en 2020.

87. La delegación de Burkina Faso está firmemente convencida de que la pobreza extrema podrá eliminarse

para 2030 en todo el mundo si los países actúan en sinergia y refuerzan las alianzas para respaldar la transformación estructural de las economías nacionales.

88. **El Sr. Conte** (Guinea) dice que, al situar el objetivo de erradicar la pobreza y el hambre en el centro de la Agenda 2030, la comunidad internacional ha enviado un mensaje a las personas pobres de todo el mundo, que pueden encontrar consuelo en el hecho de que el plazo oficial para poner fin a la pobreza extrema sea 15 años. Sin embargo, ese mensaje podría quedarse en palabras huecas si no se aporta la financiación necesaria para aplicar de manera efectiva la Agenda 2030. Deben aprovecharse todos los recursos internos y externos disponibles, tanto del sector público como del sector privado. En ese sentido, los compromisos acordados en la Agenda de Acción de Addis Abeba deben permitir una amplia movilización de los recursos necesarios para erradicar la pobreza para 2030. El Segundo Decenio de las Naciones Unidas para la Erradicación de la Pobreza debe basarse en los logros obtenidos en el Primer Decenio a los efectos de alcanzar el objetivo último de eliminar la pobreza en el marco del desarrollo sostenible. Es importante que la comunidad internacional comprenda el carácter multidimensional de la pobreza, que va más allá de la falta de ingresos o de acceso a los medios de subsistencia.

89. El Gobierno de Guinea ha elaborado un plan de desarrollo socioeconómico de cinco años para el período 2016-2020, cuyo objetivo es abordar cuestiones fundamentales como la lucha contra la pobreza; la mejora de la gobernanza; la diversificación y la expansión de la economía; el desarrollo de las infraestructuras; y la mejora de la defensa y la seguridad. El Plan, que también se ocupa de cuestiones relacionadas con el bienestar, la igualdad de género y la erradicación de la pobreza, servirá de marco conceptual para la asistencia de los asociados bilaterales y multilaterales de Guinea.

Se levanta la sesión a las 12.55 horas.